

## KARTA PRODUKTU / PRODUCT CARD

Odniesienie do metod pomiarów i obliczeń zastosowanych w celu ustalenia poniższych wyników/ Reference to measurement methods and calculation to establish the following results: rozporządzenie nr 65/2014/UE, rozporządzenie nr 66/2014/UE / Regulation No. 65/2014 / EU, Regulation No. 66/2014 / EU; EN50564:2011; EN60704-2-13:2017; EN 61591:1997+A1:2006+A2:2011+A11:2014+A12:2015

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                      |       |       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-------|-------|
| Name des Lieferanten/Dostawca/Supplier's name/Výrobce/Fournisseurs/Leverancier/<br>Бренд                                                                                                                                                                                                                                                           | Götze & Jensen       |       |       |
| Modell/Identifikator modelu/Model/Model/Modèle/Model/Модель                                                                                                                                                                                                                                                                                        | BH100KM              |       |       |
| Jährliches Energieverbrauch/Roczne zużycie energii/Annual energy consumption/<br>Roční spotřeba energie/Annuelle consommation d'énergie/Jaarljkse energie<br>verbruik/Річний обсяг енергоспоживання                                                                                                                                                | AEC <sub>hood</sub>  | 62,1  | kWh/a |
| Energieeffizienzklasse/Klasa efektywności energetycznej/Energy Efficiency class/<br>Třída energetické efektivity/Classe d'efficacité énergétique/Energie classificatie/<br>Клас енергоефективності                                                                                                                                                 | EEL <sub>class</sub> | C     | -     |
| Wydajność przepływu dynamicznego/Fluid Dynamic Efficiency/Dynamischer<br>Durchflusseffizienz/Výkon dynamického průtoku/L'efficacité de flux dynamique/<br>Netstroom prestaties/Індекс газодинамічної ефективності                                                                                                                                  | FDE <sub>hood</sub>  | 10,7  | -     |
| Klasse der dynamischen Durchflusseffizienz/Klasa wydajności przepływu<br>dynamicznego/Fluid Dynamic Efficiency class/Třída výkonu dynamického průtoku/<br>Classe d'efficacité de flux dynamique/Classificatie van de netstroom prestaties/Клас<br>газодинамічної ефективності                                                                      | FDE <sub>class</sub> | E     | -     |
| Beleuchtungsfunktionsfähigkeit/Sprawność oświetlenia/Lighting Efficiency/Účinnost<br>osvětlení/L'efficacité de l'éclairage/Lichtwerking/Ефективність освітлення                                                                                                                                                                                    | LE <sub>hood</sub>   | 24    | lux/W |
| Klasse der Beleuchtungsfunktionsfähigkeit/Klasa sprawności oświetlenia/Lighting<br>Efficiency class/Třída účinnosti osvětlení/Classe d'efficacité de l'éclairage/Classificatie<br>van het licht/Клас ефективності освітлення                                                                                                                       | LE <sub>class</sub>  | B     | -     |
| Fettabsaugereffizienz/Efektywność pochłaniania zanieczyszczeń/Grease Filtering<br>Efficiency/Efektivnostabsorbce znečišťujících látek/L'efficacité d'absorption des<br>pollutions/De efficiëntie van de absorptie van de verontreiniging/ Ефективність<br>фільтрації жиру                                                                          | GFE <sub>hood</sub>  | 61,0  | %     |
| Klasse des Fettabsaugereffizienz/Efektywność pochłaniania zanieczyszczeń/Grease<br>Filtering Efficiency/Class Efektivnostabsorbce znečišťujících látek/L'efficacité<br>d'absorption des pollutions/De efficiëntie van de absorptie van de verontreiniging/<br>Ефективність фільтрації жиру                                                         | GFE <sub>class</sub> | E     | -     |
| Minimaler Luftstrom */Minimalne natężenie przepływu powietrza */Minimum air<br>flow */Minimální průtok vzduchu */ Le débit d'air minimal */Minimale luchtstroom<br>*/ Мінімальне витягування повітря *                                                                                                                                             | Q <sub>min</sub>     | 204,3 | m³/h  |
| Maximaler Luftstrom */Maksymalne natężenie przepływu powietrza */Maximum air<br>flow */Maximální průtok vzduchu */Le débit d'air maximum */Maximale luchtstroom<br>*/Максимальне витягування повітря *                                                                                                                                             | Q <sub>max</sub>     | 329,8 | m³/h  |
| Luftstrom in Turbomodus */Natężenie przepływu powietrza w trybie intensywnym<br>*/Boost air flow */Intenzita průtoku vzduchu při stupni „turbo.” */Le débit d'air<br>en mode turbo */De luchtstroom in de turbo-modus */ Витягування повітря в<br>інтенсивному режимі *                                                                            | Q <sub>boost</sub>   | -     | m³/h  |
| Lärmpegel bei min. Effizienz */Poziom hałasu przy minimalnej wydajności w<br>warunkach normalnego użytkowania */ Minimum airborne acoustical A-weighted<br>sound power emission */Úroveň hluku při minimálním výkonu */Le niveau de bruit à<br>la capacité minimale */Geluidsniveau bij minimale verbruik */Мінімальний рівень<br>шуму *           | LWA <sub>min</sub>   | 54    | dB    |
| Lärmpegel bei max. Effizienz */Poziom hałasu przy maksymalnej wydajności w<br>warunkach normalnego użytkowania */ Maximum airborne acoustical A-weighted<br>sound power emissions */Úroveň hluku při maximálním výkonu */Le niveau de<br>bruit à la capacité maximum */Het geluidsniveau bij een maximale gebruik */<br>Максимальний рівень шуму * | LWA <sub>max</sub>   | 65    | dB    |
| Lärmpegel in Turbomodus */Poziom hałasu w trybie intensywnym */Boost airborne<br>acoustical A-weighted sound power emission */Úroveň hluku při stupni „ turbo „ */<br>Le niveau de bruit en mode turbo */Het geluidsniveau in de turbo-modus */Рівень<br>шуму в інтенсивному режимі *                                                              | LWA <sub>boost</sub> | -     | dB    |
| Energieverbrauch im Aus-Zustand/Pobór mocy mierzony w trybie wyłączenia/<br>Power consumption in off mode/Spotřeba elektrické energie při rozběhu zařízení/<br>La consommation d'électricité en mode en marche/Elektricitetsverbruik bij de<br>Aan-modus/ Електрична споживана потужність витяжки в режимі „вимкнено”                              | P <sub>o</sub>       | -     | W     |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                     |       |                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-------|-------------------|
| Energieverbrauch im Stillstand/Pobór mocy mierzony w trybie czuwania/Power consumption in standby mode/Spotřeba elektrické energie při práci/La consommation d'électricité en mode de veille/Elektricitetsverbruik in de Standby-modus/Електрична споживана потужність кухонної витяжки в режимі „очікування”                                                                                                                                                                                                            | P <sub>s</sub>      | -     | W                 |
| Zeitverlängerungsfaktor/Współczynnik upływu czasu/Time increase factor/Koeficient zvýšení času/Facteur d'accroissement dans le temps/Tijdstoenamefactor/Koeficient збільшення часу                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | f                   | 1,6   | -                 |
| Energieeffizienzindex/Wskaźnik efektywności energetycznej/Energy Efficiency Index/Index énergétique účinnosti/Indice d'efficacité énergétique/Energie-efficiëntie-index/Индекс энергоефективности                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | EE <sub>hood</sub>  | 84,6  | -                 |
| Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt */Natężenie przepływu powietrza mierzone w optymalnym punkcie pracy */Measured air flow rate at best efficiency point */Naměřený průtok vzduchu v bodě nejvyšší účinnosti */Débit d'air mesuré au point de rendement maximal */Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt */Інтенсивність витягування повітря *                                                                                                                                                           | Q <sub>BEP</sub>    | 206,1 | m <sup>3</sup> /h |
| Gemessener Luftdruck im Bestpunkt/Ciśnienie powietrza mierzone w optymalnym punkcie pracy/Measured air pressure at best efficiency point/Naměřený tlak vzduchu v bodě nejvyšší účinnosti/Pression d'air mesurée au point de rendement maximal/Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt/Різниця статичного тиску в точці оптим. ККД                                                                                                                                                                                 | P <sub>BEP</sub>    | 193   | Pa                |
| Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt/Pobór mocy mierzony w optymalnym punkcie pracy/Measured electric power input at best efficiency point/Naměřený elektrický příkon v bodě nejvyšší účinnosti/Puissance électrique à l'entrée mesurée au point de rendement maximal/Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt/Энергопотребление измерено в оптимальной рабочей точке                                                                                                           | W <sub>BEP</sub>    | 103,0 | W                 |
| Nennleistung des Beleuchtungssystems/Moc nominalna systemu oświetlenia/Nominal power of the lighting system/Jmenovitý příkon osvětlovacího systému/Puissance nominale du système d'éclairage/Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem/Номинальна електрична споживана потужність                                                                                                                                                                                                                                    | W <sub>L</sub>      | 2,7   | W                 |
| Durchschnittliche Beleuchtungsstärke des Beleuchtungssystems auf der Kochoberfläche/Średnie natężenie oświetlenia zapewnianego przez system oświetlenia na powierzchni płyty grzejnej/Average illumination of the lighting system on the cooking surface/Průměrné osvětlení varného povrchu osvětlovacím systémem/Éclairage moyen du système d'éclairage sur la surface de cuisson/Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak/Середня освітленість системи освітлення на варильній поверхні | E <sub>middle</sub> | 64    | lux               |
| Schallleistungspegel */Poziom mocy akustycznej */Sound power level */Hladina akustického výkonu */Niveau de puissance acoustique */Geluidsvermogensniveau */Рівень шуму *                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | L <sub>WA</sub>     | 65    | dB                |

\* Badania wykonano z otwartą klapą (dotyczy okapów wyposażonych w klapę) / Die Tests wurden bei geöffneter Luke durchgeführt (gilt für Hauben mit Luke) / The tests were performed with an open hatch (applies to hoods equipped with hatch)